

JOURNAL OFFICIEL

DE LA POLYNESIE FRANÇAISE

Philippe MACHENAUD-JACQUIER
Mail : philippe.machenaud@mail.pf

PARAISSANT LES MARDI ET VENDREDI

Matahiti 163
N° 84 - Numera Hau

TE VE'A A TE HAU NO POLYNESIA FARANI

Mahana 21
no Atopa 2014

IMPRIMERIE OFFICIELLE — 43, rue des Poilus-Tahitiens - BP 117 - 98713 PAPEETE — Tél. : 40 50 05 80 - Télécopieur (Fax) : 40 50 05 85

*NUMERO COMPLEMENTAIRE
au JOPF n° 84 du 21 octobre 2014*

SOMMAIRE

PARTIE OFFICIELLE

ACTES DES INSTITUTIONS DE LA POLYNESIE FRANÇAISE

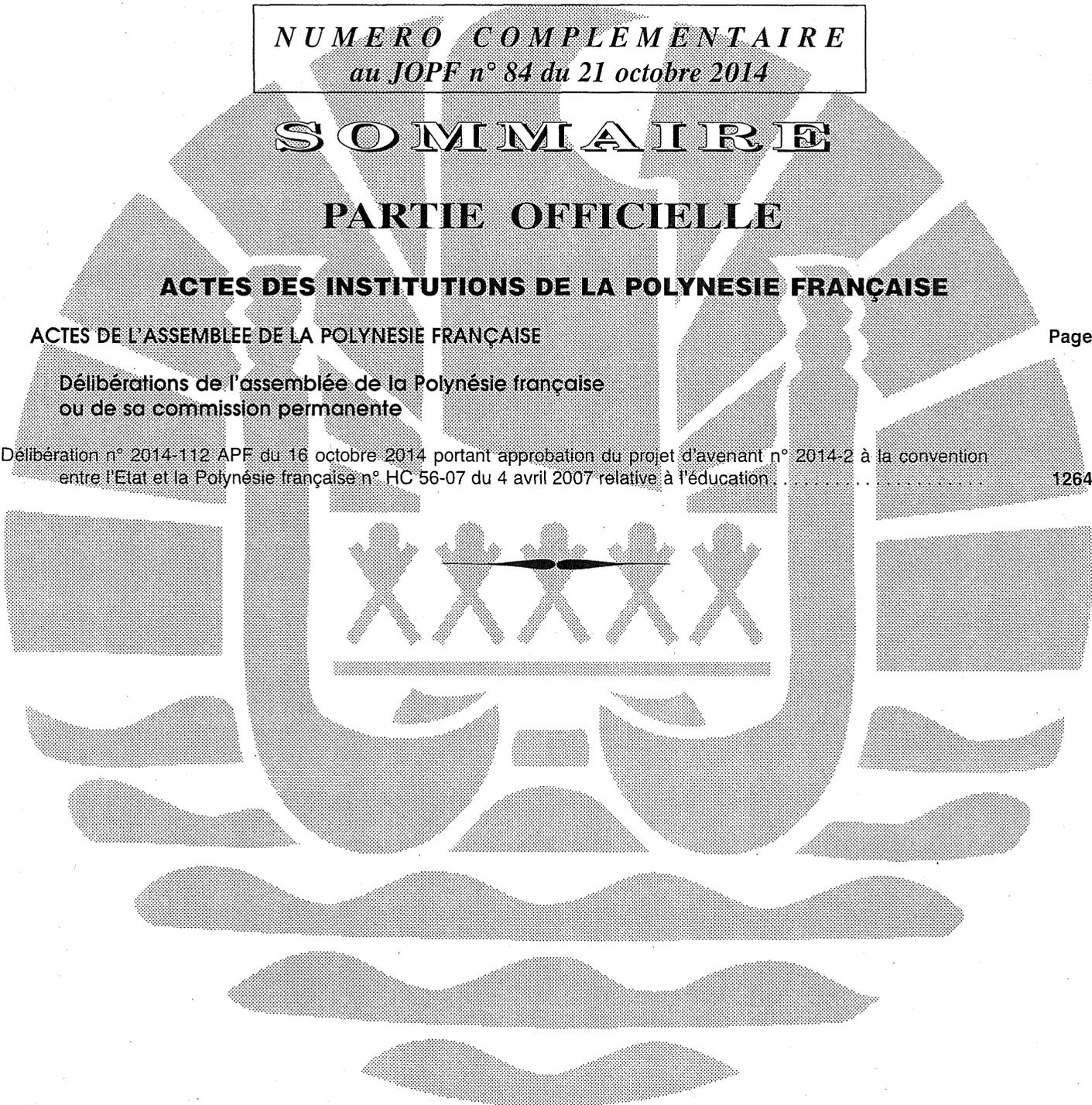
ACTES DE L'ASSEMBLEE DE LA POLYNESIE FRANÇAISE

Pages

Délibérations de l'assemblée de la Polynésie française
ou de sa commission permanente

Délibération n° 2014-112 APF du 16 octobre 2014 portant approbation du projet d'avenant n° 2014-2 à la convention
entre l'Etat et la Polynésie française n° HC 56-07 du 4 avril 2007 relative à l'éducation.....

12642



PARTIE OFFICIELLE

ACTES DES INSTITUTIONS DE LA POLYNÉSIE FRANÇAISE

ACTES DE L'ASSEMBLEE DE LA POLYNÉSIE FRANÇAISE

DELIBERATIONS DE L'ASSEMBLEE DE LA POLYNÉSIE FRANÇAISE OU DE SA COMMISSION PERMANENTE

DELIBERATION n° 2014-112 APF du 16 octobre 2014 portant approbation du projet d'avenant n° 2014-2 à la convention entre l'Etat et la Polynésie française n° HC 56-07 du 4 avril 2007 relative à l'éducation.

NOR : DEE1401928DL

L'assemblée de la Polynésie française,

Vu la loi organique n° 2004-192 du 27 février 2004 modifiée portant statut d'autonomie de la Polynésie française, ensemble la loi n° 2004-193 du 27 février 2004 modifiée complétant le statut d'autonomie de la Polynésie française ;

Vu l'arrêté n° 1356 CM du 1er octobre 2014 soumettant un projet de délibération à l'assemblée de la Polynésie française ;

Vu la lettre n° 3080-2014 APF/SG du 7 octobre 2014 portant convocation en séance des représentants à l'assemblée de la Polynésie française ;

Vu le rapport n° 130-2014 du 3 octobre 2014 de la commission de l'éducation, de l'enseignement supérieur, de la jeunesse et des sports ;

Dans sa séance du 16 octobre 2014,

Adopte :

Article 1er.— Le projet d'avenant n° 2014-2 à la convention entre l'Etat et la Polynésie française n° HC 56-07 du 4 avril 2007 relative à l'éducation est approuvé.

Art. 2.— Le Président de la Polynésie française est chargé de l'exécution de la présente délibération qui sera publiée au *Journal officiel* de la Polynésie française.

La secrétaire de séance,
Armelle MERCERON.

Le président,
Marcel TUIHANI.

AVENANT n° 2014-2 la convention entre l'Etat et la Polynésie française n° HC 56-07 du 4 avril 2007 relative à l'éducation.

Article 1er.— Au titre III de la convention n° HC 56-07 du 4 avril 2007 relative à l'éducation, l'article 21 est modifié comme suit :

“Art. 21.— La Polynésie française assure les dépenses de fonctionnement, d'équipement, de construction, de maintenance, de sécurité et de reconstruction des établissements scolaires du second degré public.

Elle reçoit chaque année de l'Etat, une participation financière aux dépenses qu'elle assume.

La participation de l'Etat à ces dépenses pour l'exercice 2014 est indiquée dans l'avenant n° 2014-1 complété comme suit :

1 - Programme 214 “Soutien de la politique de l'éducation nationale” :

- 5 000 000 euros en autorisations d'engagement pour les opérations d'investissement immobilier et d'équipement des établissements scolaires détaillées ci-après en annexe et 2 500 000 euros en crédits de paiement.

Les 5 000 000 euros en autorisations d'engagement constituent la participation de l'Etat à la programmation des opérations immobilières dans un cadre pluriannuel comprenant les années 2014 et 2015. Cette participation se fait à hauteur de 80 % du montant hors taxes des opérations et répond à la demande de la Polynésie française de pouvoir engager les opérations correspondantes de 2014. La liste des opérations, pour lesquelles la participation de l'Etat est retenue, est fixée, en annexe à la présente convention.

Les modalités d'attribution et de versement des subventions sont fixées par arrêtés attributifs soumis au visa préalable de l'administrateur général des finances publiques.”

Art. 2.— L'ensemble de ces participations financières ne préjuge pas du montant de la dotation initiale qui sera retenue par l'Etat, après avis rendu par la commission consultative d'évaluation des charges préalablement à la mise en place de la dotation globale de compensation prévue à l'article 59 de la loi organique n° 2004-192 du 27 février 2004 portant statut d'autonomie interne de la Polynésie française.

Art. 3.— En application de l'article 32 de la convention n° HC 56-07 du 4 avril 2007 relative à l'éducation, les services du ministère de l'éducation de Polynésie française adressent au haut-commissariat toutes les pièces justificatives nécessaires à la constatation des droits et à la liquidation des

dépenses. Les paiements sont effectués après justification physique et financière des opérations.

Art. 4.— Les dispositions du présent avenant seront publiées au *Journal officiel* de la Polynésie française.

Fait à Papeete, le

Le Président
de la Polynésie française.

Pour le ministre
de l'éducation nationale,
Le haut-commissaire
de la République
en Polynésie française.

ANNEXE A L'AVENANT N° 2014-2 DETAILLANT LES OPERATIONS INSCRITES SUR LA DGI 2014-2015

Numéro opération	Intitulé de l'opération	Date début opération	Durée opération	AE 2014			CP 2014		CP 2015	
				Total de l'opération	Etat (80%)	Pays (20%)	Etat (80%)	Pays (20%)	Etat (80%)	Pays (20%)
AP 123,2014	CETAD de Ua Pou - Réhabilitation complète du CETAD (AFAT et CEB)	Janv 2015	8 mois	556 194,69 €	444 955,75 €	111 238,94 €			444 955,75 €	111 238,94 €
AP 124,2014	Equipements des CETAD			180 603,43 €	144 482,76 €	36 120,69 €	144 482,76 €	36 120,69 €		
AP 126,2014	Collège de Mataura - Réhabilitation du collège - Tranche Z	Janv 2015	8 mois	741 592,92 €	593 274,34 €	148 318,58 €			593 274,34 €	148 318,58 €
AP 337,2014	Equipements "Ecole américaine" des collèges et lycées			209 500,00 €	167 600,00 €	41 900,00 €	167 600,00 €	41 900,00 €		
AP 335,2014	Lycée Paul Gauguin - Réhabilitation du lycée (plusieurs bâtiments)	Janv 2015	8 mois	1 382 840,70 €	846 272,56 €	236 568,14 €			846 272,56 €	236 568,14 €
AP 334,2014	Equipements des collèges et lycées			874 120,69 €	699 296,53 €	174 824,14 €	699 296,53 €	174 824,14 €		
AP 335,2014	Aménagements et travaux divers des lycées et collèges									
Aménagements et travaux divers des lycées et collèges 2014 (Etat Educ 2014) / tranche initialement défilée										
	Mise en conformité sécurité incendie du collège de Afaresitu	sept 2014	6 mois	45 040,49 €	36 032,39 €	9 008,10 €				
	Mise en conformité sécurité incendie du collège de Taravao	sept 2014	6 mois	55 619,47 €	44 495,58 €	11 123,89 €				
	Mise en conformité sécurité incendie du collège de Ua Pou	sept 2014	6 mois	25 439,52 €	20 351,94 €	5 087,58 €				
	Mise en conformité sécurité incendie du collège de Ua Pou - Changement portes de l'Internet	sept 2014	4 mois	12 716,46 €	10 173,18 €	2 543,30 €				
	Mise en conformité sécurité incendie du collège Henri Hiro	sept 2014	3 mois	27 888,86 €	22 311,17 €	5 577,70 €				
	Mise en conformité sécurité incendie du LEP de Faa'a	sept 2014	4 mois	74 159,30 €	59 327,44 €	14 831,86 €				
	Mise en conformité électrique du collège de Hao	sept 2014	6 mois	22 051,97 €	17 641,58 €	4 410,39 €				
	Mise en conformité électrique du collège de Mahina	sept 2014	4 mois	21 572,94 €	17 258,35 €	4 314,59 €				
	Mise en conformité électrique du LEP de Mahina	sept 2014	4 mois	29 505,98 €	23 604,78 €	5 901,20 €				
	Mise en conformité électrique du lycée Paul Gauguin	sept 2014	5 mois	64 502,17 €	51 601,82 €	12 900,45 €				
	Installation d'une unité de potabilisation au collège d'Afaresitu	sept 2014	3 mois	4 467,24 €	3 573,79 €	893,45 €				
	Construction de deux blocs sanitaires au collège de Papara	sept 2014	3 mois	23 883,08 €	19 106,46 €	4 776,62 €				
	Réhabilitation des sanitaires filles au collège de Papara	sept 2014	3 mois	21 715,23 €	17 372,18 €	4 343,05 €				
	Réhabilitation du bâtiment du collège de Taravao suite effondrement de la charpente	sept 2014	3 mois	118 786,92 €	95 029,54 €	23 757,38 €				
	Réfection du réseau AEP du LEP Faa'a	sept 2014	2 mois	74 159,30 €	59 327,44 €	14 831,86 €				
	Diagnostic géotechnique au lycée hôtelier	sept 2014	2 mois	5 949,80 €	4 759,84 €	1 189,96 €				
	Accès PMR au collège de Huahine	sept 2014	3 mois	9 269,91 €	7 415,93 €	1 853,98 €				
	Réfection du sol de l'atelier nautique au lycée polyvalent de Taravao	sept 2014	3 mois	49 827,52 €	39 862,02 €	9 965,50 €				
	Étanchéité bâtiment D du collège Henri Hiro	sept 2014	3 mois	9 645,88 €	7 716,30 €	1 929,58 €				
	Étanchéité des salles de permanence du collège Henri Hiro	sept 2014	3 mois	48 761,54 €	39 009,23 €	9 752,31 €				
	Réfection charpente et couverture de l'avenue du bâtiment A au lycée Uturoa	sept 2014	4 mois	8 570,73 €	6 856,58 €	1 714,15 €				
	Réfection charpente et couverture du bâtiment G au lycée Uturoa	sept 2014	3 mois	7 603,35 €	6 084,28 €	1 521,07 €				
	Réfection charpente et couverture du bâtiment C au collège de Mahina	sept 2014	2 mois	11 704,14 €	9 363,31 €	2 340,83 €				
	Peinture, étanchéité bâtiments administratif, foyer et atelier au collège de Taunoo	sept 2014	2 mois	43 856,57 €	34 853,26 €	8 713,31 €				
	Étanchéité laiterie et ateliers des autres bâtiments du collège de Taunoo	sept 2014	2 mois	8 899,56 €	7 119,43 €	1 779,13 €				
	Étanchéité réfectoire salles commensaux du LEP de Taunoo	sept 2014	2 mois	13 283,14 €	10 626,51 €	2 656,63 €				
	Étanchéité réfectoire cuisine du LEP de Taunoo	sept 2014	2 mois	43 691,66 €	34 953,33 €	8 738,33 €				
	Réhabilitation de 8 salles de cours au collège d'Afaresitu	sept 2014	6 mois	29 871,36 €	23 897,09 €	5 974,27 €				
	Mise aux normes CM et réfectoire au collège de Huahine	sept 2014	4 mois	47 372,85 €	37 898,36 €	9 474,49 €				
	Réhabilitation des salles de sciences au collège de Taihoa	sept 2014	4 mois	103 945,10 €	83 156,08 €	20 789,02 €				
	Changement faux plafond au LEP de Uturoa	sept 2014	3 mois	17 656,88 €	14 125,33 €	3 531,55 €				
	Travaux d'aménagement des salles FSI du lycée de Taunoo	sept 2014	4 mois	174 216,63 €	139 373,30 €	34 843,33 €				
Aménagements et travaux divers des lycées et collèges 2014 (Etat Educ 2014) / tranche initialement défilée				1 258 147,95 €	1 004 118,04 €	254 029,91 €				
Aménagements et travaux divers des lycées et collèges 2014 (Etat Educ 2014) / tranche complémentaire										
	Mise en conformité sécurité incendie du collège de Faaroa	sept 2014	5 mois	9 310,18 €	7 448,14 €	1 862,04 €				
	Mise en conformité électrique du collège de Arue	sept 2014	4 mois	33 520,00 €	26 816,00 €	6 704,00 €				
	Enlèvement du floccage dans 30 salles du collège de Arue	sept 2014	5 mois	46 918,00 €	37 542,40 €	9 385,60 €				
	Sécurisation de l'internet du Collège de Hao	Janv 2015	7 mois	81 378,18 €	65 102,54 €	16 275,64 €				
	Réfection de l'étanchéité et de la couverture de la cuisine du Collège de Hinae	sept 2014	3 mois	60 439,08 €	48 351,26 €	12 087,82 €				
	Construction d'un abri poubelles du Collège de Tahaa	Janv 2015	3 mois	9 225,99 €	7 380,79 €	1 845,20 €				
	Construction d'un bloc sanitaire au Collège de Taravao	sept 2014	2 mois	33 371,68 €	26 697,34 €	6 674,34 €				
	Réfection du bloc sanitaire du Bât E du Collège Henri Hiro	sept 2014	3 mois	20 668,42 €	16 534,73 €	4 133,69 €				
	Aménagement d'une infirmerie au Collège Henri Hiro	sept 2014	4 mois	48 525,23 €	38 820,18 €	9 705,05 €				
	Sécurisation des talus du LP Mahina	Janv 2015	2 mois	19 274,00 €	15 419,20 €	3 854,80 €				
	Rénovation des points d'eau du Collège de Papara	sept 2014	3 mois	10 042,26 €	8 033,81 €	2 008,45 €				
	Réfection des cheneaux du LP de Taravao	sept 2014	5 mois	27 000,19 €	21 600,15 €	5 400,04 €				
	Réfection de l'étanchéité du bâtiment B du collège de Arue	sept 2014	5 mois	3 083,84 €	2 467,07 €	616,77 €				
	Réfection des cheneaux des bâtiments O et N du collège de Huahine	sept 2014	5 mois	19 281,42 €	15 425,14 €	3 856,28 €				
	Réfection des cheneaux des bâtiments L et F du collège de Huahine	sept 2014	3 mois	21 335,40 €	16 908,32 €	4 427,08 €				
	Réfection de la charpente du préau du Collège de Paapa	Janv 2015	3 mois	19 980,29 €	15 984,23 €	3 996,06 €				
	Réfection de l'étanchéité du CDI du Collège de Taunoo	sept 2014	4 mois	18 831,54 €	15 065,23 €	3 766,31 €				
	Réfection de l'étanchéité du bâtiment administratif du Collège Henri Hiro	sept 2014	5 mois	41 362,76 €	33 090,21 €	8 272,55 €				
	Réfection de l'étanchéité des passages couverts du Collège Henri Hiro	sept 2014	5 mois	15 525,46 €	12 420,37 €	3 105,09 €				
	Changement des menuiseries Abu du lycée Aorai	Janv 2015	7 mois	235 793,13 €	188 634,50 €	47 158,63 €				
	Réfection des cheneaux du LP Mahina	sept 2014	5 mois	31 465,36 €	25 172,29 €	6 293,07 €				
	Réfection des cheneaux du réfectoire du LP Faa'a	sept 2014	5 mois	38 025,26 €	30 420,21 €	7 605,05 €				
	Réfection des cheneaux de l'atelier menuiserie du LP Faa'a	sept 2014	5 mois	9 844,82 €	7 875,85 €	1 968,96 €				
	Réfection des cheneaux de la salle Info du LP Faa'a	sept 2014	5 mois	2 239,64 €	1 791,71 €	447,93 €				
	Réfection des cheneaux du Patisserie Structure métallique du LP Faa'a	Janv 2015	2 mois	2 973,39 €	2 378,71 €	594,68 €				
	Réfection des cheneaux du LP Papara	sept 2014	5 mois	58 264,80 €	46 611,84 €	11 652,96 €				
	Construction de 2 abris de 96m² au Collège de Papara	sept 2014	4 mois	47 228,20 €	37 782,56 €	9 445,64 €				
	Rénovation de divers bâtiments du Collège de Paopao	Janv 2015	4 mois	71 251,87 €	57 001,50 €	14 250,37 €				
	Rénovation des salles de sciences du Collège de Paopao	mars 2015	3 mois	143 887,67 €	114 950,34 €	28 937,33 €				
	Réhabilitation des salles d'art plastique du Collège de Taihoa	avr 2015	4 mois	32 804,43 €	26 243,54 €	6 560,89 €				
	Réhabilitation du bâtiment B du Collège de Taihoa	avr 2015	4 mois	27 537,52 €	22 030,07 €	5 507,45 €				
Aménagements et travaux divers des lycées et collèges 2014 (Etat Educ 2014) / tranche complémentaire				1 250 000,00 €	1 000 000,00 €	250 000,00 €	494 874,82 €	121 218,71 €	345 125,18 €	122 781,19 €
				6 250 000,00 €	5 000 000,00 €	1 250 000,00 €	2 500 372,17 €	625 029,05 €	1 499 627,83 €	624 306,95 €